

## เอกสารและสิ่งอ้างอิง

จรัลวิไล จรูญโรจน์, ม.ล. 2543. วัฒนธรรมที่แสดงให้เห็นโดยระบบคำเรียกญาติภาษาอินดี. วารสาร  
อินเดียนศึกษา. กรุงเทพมหานคร: ศูนย์อินเดียนศึกษามหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์, หน้า 231 –  
251.

ณัฐา จุลพรหม. 2535. คำลงท้ายในภาษาถิ่นโคราช. วิทยานิพนธ์ปริญญาโท, มหาวิทยาลัย  
ศิลปากร.

ทัศนพร ปุ่มสีดา. 2547. การศึกษาเชิงวิเคราะห์และเปรียบเทียบคำลงท้ายในภาษาถิ่นบุรีรัมย์. วิทยา  
นิพนธ์ปริญญาโท, มหาวิทยาลัยเกษตรศาสตร์.

ธีระพันธ์ ล.ทองคำ. 2529. วิจัยภาคสนามทางภาษาศาสตร์. กรุงเทพมหานคร: สำนักพิมพ์จุฬาลง  
กรณ์มหาวิทยาลัย.

นววรรณ พันธุมธา. 2527. ไวยากรณ์ไทย. พิมพ์ครั้งที่ 2. กรุงเทพมหานคร: รุ่งเรืองสาส์นการพิมพ์

นิรมล บุญซ้อน. 2540. การศึกษาคำลงท้ายในภาษาพวน. วิทยานิพนธ์ปริญญาโท, มหาวิทยาลัย  
มหิดล.

พิจิตรา พาณิชย์กุล. 2547. การศึกษาชื่อและระบบการทอชิ้นมัดหมี่ดั้งเดิมของคนไทยพวน อำเภอ  
บ้านหมี่ จังหวัดลพบุรีตามแนววรรดาศาสตร์ชาติพันธุ์. วิทยานิพนธ์ปริญญาโท, จุฬาลง  
กรณ์มหาวิทยาลัย.

รุ่งอรุณ ทิมชุนหเถียร. 2526. คำลงท้ายในภาษาเชียงใหม่. วิทยานิพนธ์ปริญญาโท, จุฬาลงกรณ์  
มหาวิทยาลัย.

รุ่งอรุณ ทิมชุนหเถียร และ วิไลวรรณ สมโสภณ. 2531. รายงานการวิจัยเรื่องคำลงท้ายในภาษาถิ่น  
จังหวัดขอนแก่น. คณะมนุษยศาสตร์, มหาวิทยาลัยขอนแก่น.

วัชรพล บุญมิตร. 2539. **ดัชนีปริเฉทในบทสนทนาแบบกันเองของผู้พูดภาษาไทยกรุงเทพฯ.**  
 วิทยานิพนธ์ปริญญาโท, จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย.

วัลลียา วัชรภรณ์. 2534. **การศึกษาคำลงท้ายในภาษาลาวครั้ง.** วิทยานิพนธ์ปริญญาโท,  
 มหาวิทยาลัยมหิดล.

วิภัทรินทร์ ประพันธ์ศิริ. 2535. **คำเรียกญาติในภาษาคำเมือง.** วิทยานิพนธ์ปริญญาโท, จุฬาลงกรณ์  
 มหาวิทยาลัย.

ศุภมาส เอ่งฉ้วน. 2537. **คำเรียกญาติภาษาจีนฮกเกี้ยนในภาคใต้ของประเทศไทย และเกาะปีนัง.**  
 วิทยานิพนธ์ปริญญาโท, จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย.

สมทรง บุรุษพัฒน์. 2536. **คำลงท้ายบอกมาลาในภาษากูย – กวย (ส่วย). วารสารภาษาและวัฒนธรรม**  
**ธรรม.** สถาบันวิศตถาบันวิจัยภาษาและวัฒนธรรมเพื่อพัฒนาชนบท, หน้า 25 - 53.

\_\_\_\_\_. 2537. **วจนะวิเคราะห์: การวิเคราะห์ภาษาระดับข้อความ.** สถาบันวิจัยภาษา  
 และวัฒนธรรมเพื่อพัฒนาชนบท.

สุริยา รัตนกุล. 2543. **นานาภาษาในเอเชียอาคเนย์ ภาคที่ 1.** สถาบันวิจัยภาษาและวัฒนธรรมเพื่อ  
 พัฒนาชนบท.

\_\_\_\_\_. 2544. **อรรถศาสตร์เบื้องต้น.** สถาบันวิจัยภาษาและวัฒนธรรมเพื่อพัฒนาชนบท.

\_\_\_\_\_. 2548. **รวมบทความวิชาการ เล่ม 2.** สถาบันวิจัยภาษาและวัฒนธรรมเพื่อพัฒนาชนบท.

โสมพิทยา คงตระกูล. 2538. **การจำแนกความแตกต่างตามเพศในการใช้สรรพนามบุรุษที่ 1 และคำลง**  
**ท้ายบอกความสุภาพของนิสิตอักษรศาสตร์ จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย.** วิทยานิพนธ์  
 ปริญญาโท, จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย.

โตภนา ศรีจำปา. 2537. คำลงท้ายภาษาเวียดนาม. วารสารภาษาและวัฒนธรรม. สถาบันวิจัยภาษา  
และวัฒนธรรมเพื่อพัฒนาชนบท.

\_\_\_\_\_. 2543. รู้จักภาษาเวียดนามผ่านภาษาและวัฒนธรรม. สถาบันวิจัยภาษาและวัฒนธรรมเพื่อ  
พัฒนาชนบท มหาวิทยาลัยมหิดล.

\_\_\_\_\_. 2545. ไวยากรณ์เวียดนาม. สถาบันวิจัยภาษาและวัฒนธรรมเพื่อพัฒนาชนบท  
มหาวิทยาลัยมหิดล.

อัญชนา พานิช. 2537. คำลงท้ายในภาษาลาวโซ่ง. วิทยานิพนธ์ปริญญาโท, มหาวิทยาลัยมหิดล.

อุดม ประมะคัง. 2531. คำลงท้ายในภาษาถิ่นขอนแก่น. วิทยานิพนธ์ปริญญาโท, จุฬาลงกรณ์  
มหาวิทยาลัย.

Bhamoraput, A. 1972. **Final Particles in Thai**. M.S. thesis, Brown University.

Blood, E. 1959. **Final Particles in Vietnamese**. Summer Institute of Linguistics.

Chuenkongchoo, T. 1988. **The Prosodic Characteristic of Certain Particles in Spoken Thai**.  
M.S. thesis, The University of London.

Cruttenden, A. 1986. **Intonation**. Cambridge University Press.

Đoàn Thiện Hà. **A Concise Vietnamese Grammar**. Hanoi National University.

Deepadung , S. and Rattanakul, S. 1997. **Final Particles in Conversational Mal (Thin)**. Mon –  
Khmer Studies 27. Mahidol University.

Diffloth, G. 1991. **Vietnamese as a Mon – Khmer Language**. Paper Presented at the Southeast  
Asia Linguistic Conference, Walnne State University

Emeneau, M.B. 1951. **Studies in Vietnamese**. USA. : University of California Publications in Linguistics.

Hayes, La V.S.1991. **On the Track of Mon – Khmer Studies**. Cambridge University Press.

Lieberman, P. 1967. **Intonation, Perception and Language**. The M.I.T. Press, Cambridge, Massachusetts.

Nguyễn Đình Hòa. **Vietnamese**. Southern Illinois University Press. Carbondale

Nguyễn Đình Hòa. 1966. **Speak Vietnamese**. Department of National Education Saigon, Vietnam.

Nguyễn Tương Lai, 2000. **Sách Học Tiếng Thái**. Trường Đại Học Xã Hội Và Nhân Văn Quốc Gia. Hanôì.

Nida, E. 1979. **Componential Analysis of Meaning**. Mouton Publishers.

Peeyasantiwong, P. 1981. **Final Particles in Conversational Thai**. M.S. thesis, the University of Michigan. U.S.A.

Prasithrathasint, A. 2001. **A Componential Analysis of Kinship Terms in Thai**. Chulalongkorn University Press.

Phuc, V. H. 2540. การวิเคราะห์เปรียบเทียบต่างระบบเสียงเวียดนามถิ่นใต้กับภาษาไทยมาตรฐาน.  
วิทยานิพนธ์ปริญญาโท, มหาวิทยาลัยศรีนครินทรวิโรฒ.

Tamuang, M. 2003. **A Study of Final Particles in Myanmar**. M.S. thesis, Mahidol University

Thomson, L. C. 1965. **A Vietnamese Grammar**. Seattle and London: The University of Washington Press.